

Zeitschrift: Technique agricole Suisse
Herausgeber: Technique agricole Suisse
Band: 44 (1982)
Heft: 15

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

SAME

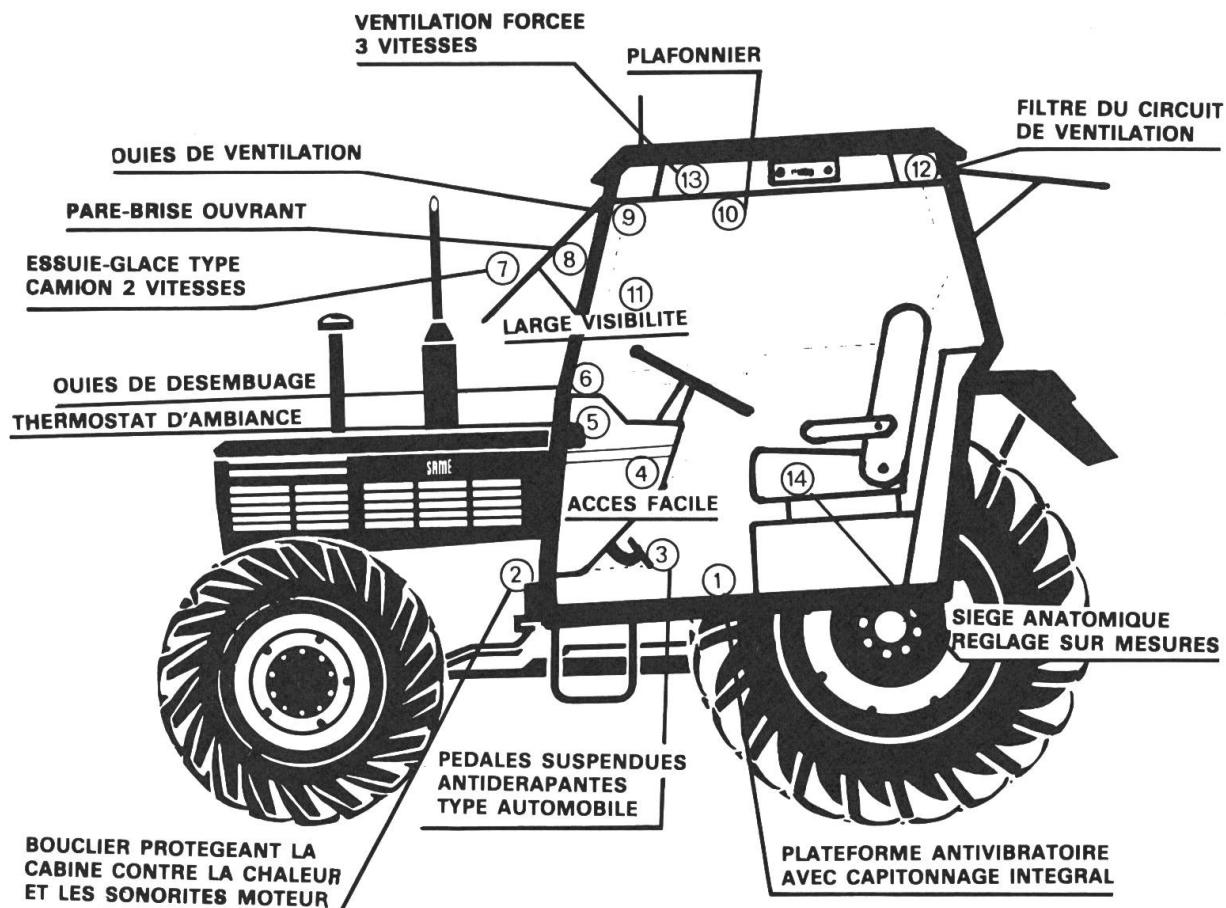
MET LA GAMME

CENTAURO 70

— CENTURION 75

— MERCURY 85

14 POINTS QUI FONT LA DIFFERENCE



SAME

***Le Meilleur « 4 ROUES »
AVEC LE CONFORT EN PLUS***



POUR UN INVESTISSEMENT RENTABLE :

Importation, vente et service :

FEDERATION DES SYNDICATS AGRICOLES DU CANTON DE FRIBOURG
22, route des Arsenaux, Fribourg - Tél : 037/82 31 01
ou auprès des agents régionaux

Le programme des tracteurs SAME: Delfino 25 kW(34 CV) Falcon 33 kW (50 CV) Condor 38 KW (52 CV) Minitaurus 43 kW (58 CV) Taurus 44 kW (60 CV) Corsaro 48 kW (67 CV) Centauro 49 kW (68 CV) Centurion 54 kW (73 CV) Mercury 61 kW (83 CV) Leopard 61 kW (83 CV) Tiger 74 kW (105 CV) Buffalo 91 kW (127 CV) Hercules 110 kW (150 CV).



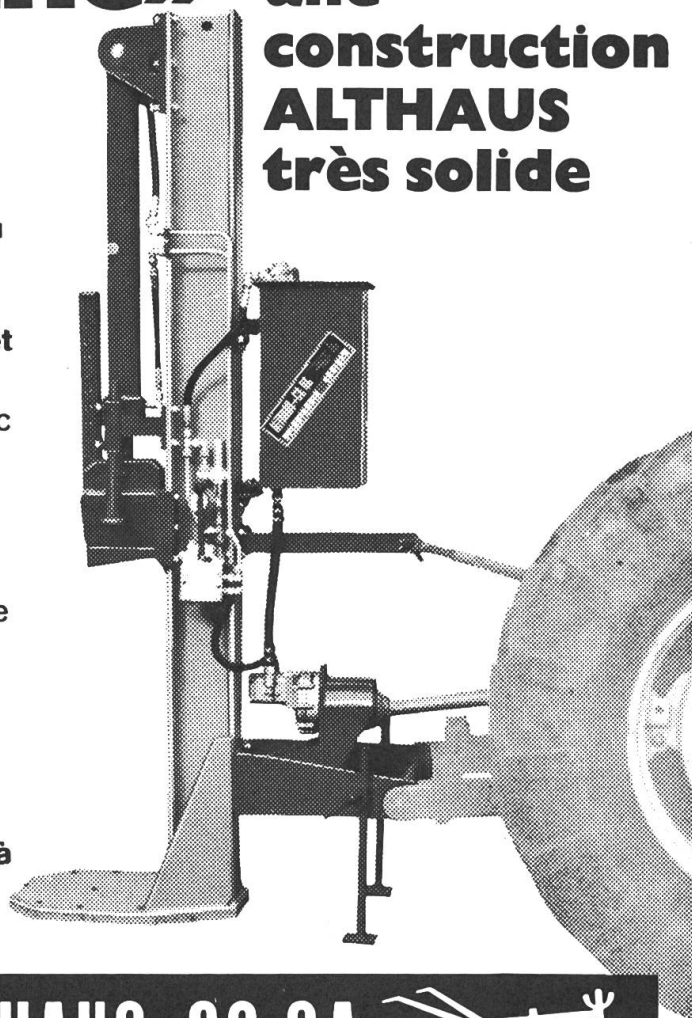
Fendeuse de bois «Guillotine»

une
**construction
ALTHAUS
très solide**

- S'adapte à tout tracteur avec 3-points normal
- Entraînement direct par le distributeur à double effet du tracteur (exécution normale) ou à prise-de-force
- **Fend le bois en sens vertical. Donc maniement confortable et travail aisé sans fatigue**
- Fendeur de forme spéciale avec guidage long et solide
- Puissante colonne posée sur plate-forme massive
- Hauteur de coupe jusqu'à 108 cm, table suppl. pour fendre en autres hauteurs, p. ex. bois de cheminée
- Pince à étranglement servant à amener les troncs de gros diamètre sur la plate-forme

«GUILLLOTINE» la machine idéale à grand rendement pour gros travaux.

Demandez une démonstration si vous êtes sérieusement intéressé à l'achat.



ALTHAUS+CO SA



Fabrique de charrue 3423 Ersigen BE Tél. 034 45 21 62/63

Nos agences: Payerne 037 - 61 15 00 Courtételle 066 - 22 43 37

A vendre

MOTEUR DIESEL 27 CV, nouveau,
refroidi par air démarrage électrique

Fr. 3100.-

Tél. 033 - 23 44 23

**Ne laissez pas les enfants jouer
autour de machines avec pièces
et parties tranchantes ou
pointues!**

**Celui
qui n'insère plus
pour économiser de l'argent,
pourrait tout aussi bien
arrêter sa montre
pour économiser du temps!**